

陳方安生：香港民主進程緩慢

傳媒嚴格自我審查



陳方安生在1997年4月訪問溫哥華時接受本地傳媒訪問。(本報資料圖片)

中央圖書館營養與癌症講座

【明報專訊】溫哥華公共圖書館多元文化部與中僑互助會聯合舉辦的免費中文移民安頓系列講座—營養與癌症，定於4月28日(星期六)上午10時至中午12時於溫哥華中央圖書館舉行，講座用粵語進行，

可以幫助了解飲食在防癌中起着如何的作用，介紹如何吃得好並促進健康。免費入場但需提前報名。中僑報名電話：604-408-7274轉分機2071，或致電中央圖書館：604-331-3757查詢。

【明報專訊】今年是香港回歸10周年，回歸當年的4月，曾以香港政務司司長身分訪問溫哥華的陳方安生，現時已卸下官服換上民主人士彩衣重臨舊地，今日將在菲沙研究所的午餐會上接受獎項，並發表有關香港議題的演說。她在前日接受本地中文傳媒訪問時，坦承香港民主進程緩慢，傳媒自我審查情況嚴重。

陳方安生說，回歸10周年的香港，大致上一切都順利，但沒有人預料到香港在回歸的次日即遇上亞洲金融風暴，令香港經歷了6至7年

的經濟衰退及失業率高企窘境。但在過去10年香港所面對的種種轉變，令她印象最深刻是香港所受到的機制衝擊，她在去年所成立的核心

小組，是希望推動各界人士以理性討論香港民主進程。

她認為香商界對民主的發展存有戒心及憂慮，而中國政府亦對香港民主發展特別關注，憂慮發展太快會帶來社會不穩，甚至擾亂香港的管治，但這些憂慮其實沒有根據，因香港市民非常理性。

對於外界批評陳方安生在港府工作時沒有爭取民主，現時卻高調爭取，究竟是否有所目的？她說，在港府工作時有不同崗位及責任，其實當時已經以循序漸進方式爭取民

主進程，但在回歸10周年所見，香港的民主進程確實非常緩慢，但市民的訴求卻十分清晰，現時自己有機會在這方面表達意見，她會盡責任給特區政府一些建議。

「回歸10年我眼見香港傳媒有迹象正在自我審查，而且比較嚴重，傳媒在香港扮演一個非常重要角色，希望香港傳媒能積極參與，及以正面討論香港民主發展這個重要話題。」陳方安生強調自己沒有政治野心，但希望香港與中國融合時，能維持獨特地位及捍衛法治精神。

省府新設電子醫療庫

方便醫生取閱 毋礙個人私隱

(維多利亞十七日加新社電)卑詩省政府已與一間公司簽署合約，涉及款項1.48億元，以便幫助設立電子醫療紀錄，並且較易取得化驗結果。在該合約下，Sun Microsystems將協助省府建立一系統，設立機密電子醫療紀錄，供醫生及其他有關的醫護人員取用。與此同時，該公司將設立一個系

統，整合化驗結果，好讓醫生、護士及其他有關人士能上網取得。省衛生廳長卜佐治(George Abbott)稱，電子醫療紀錄是醫療護理系統現代化的基礎。省府發出的新聞稿同時指出，電子醫療紀錄將遵守卑詩省的資訊自由及私隱法，以及加拿大衛生法。資料的取得將只限於有這種法律權力的人士。

金寶爾會東盟談冬奧尋商機

【明報專訊】卑詩省長金寶爾昨天稱，本省在加拿大的太平洋門戶計劃及主辦溫哥華2010年冬奧及傷殘人士奧運會中所扮演的角色，都是他與東盟代表會晤期間討論的其中題目。金寶爾昨天與東盟的代表見面，並討論貿易和投資機會、卑詩省的氣候轉變措施、2010年冬奧和傷殘人士奧運會，以及其他事項。

金寶爾表示，「我們承諾抓緊每一個機會，去建立良好的關係和推廣本省，而跟東盟的代表會晤是一個機會。」省經濟發展廳長韓仕新(Colin Hansen)、政府關係省務廳長范棟勤(John Van Dongen)及省府其他官員，將於本周在維多利亞和溫哥華與東盟舉行進一步會議，以推廣本省的亞太計劃所帶來的好處。

劉勁錚為聯邦自由黨出戰溫東

【明報專訊】溫哥華東區聯邦自由黨，日前召開黨員大會，主要是在自由黨內，選出候選人，代表該區自由黨參加下次的聯邦大選。



當晚有兩位黨員參加角逐候選人職位。一位是劉勁錚(圖)，現任溫哥華市政府土木工程師；另一位是Lea Johnson，現任西大教授。選舉期間，各黨員踴躍投票。最後，劉勁錚以壓倒性票數勝出，贏得了溫哥華東區聯邦自由黨候選人。劉勁錚畢業於卑詩大學工程系，在市府工作了二十多年，曾參與唐人街新造中式街燈及千禧牌樓之設計。一向熱心公益事務，參與服務之機構包括警訊服務中心、中華會館、中華文化中心、華埠商會、卑詩省武術總會，並舉辦每年一次的「加美武術錦標賽」，現任教於溫哥華警察局醒獅團、洪門耆英樓。

重建史丹利公園

900萬元計劃通過

【明報專訊】溫哥華公園局在前天(周一)晚上舉行的特別會議上，一致通過900萬元重建史丹利公園的計劃。

著名的史丹利公園在去年12月遭到暴風雨襲擊，數千株樹木被破壞，而遊客和市民喜歡前往的海堤也要關閉。此事引起大家的關心。過去數個月聆聽了職員、專家及公眾人士的意見而制定的重修計劃，終於獲得通過，重建工作馬上展開。職員將開始修復海堤、移走在暴風雨中倒下的樹木及泥石。預料此工作會於秋季完成，屆時工作人員將開始填補被破壞的樹木。公園局表示，市民作出的支持充分顯示出大家對史丹利公園的愛護，盼望修復史丹利公園，讓她恢復原貌。由於不少工程需要在乾燥的天氣下進行，故此假若天氣不合作，工作可能需要較長的時間去完成，費用也會因此增加。

雙語糖尿病論壇月底舉行

【明報專訊】美國糖尿病協會的專家指出：亞裔人士患上糖尿病的機會為白人的4至6倍，在北美洲居住的亞裔人士，由於生活方式的改變，患糖尿病的機會也以驚人的速度上升。在加拿大移民人口集中的城市，糖尿病的上升比率也比世界的平均比率為高。加拿大糖尿病協會關懷華裔社區，故於7年前開展專門針對華裔社區需要的華語服務。加拿大糖尿病協會將於4月28日(星期六)及29日(星期日)舉辦第4屆「糖尿病與你」華語論壇。糖尿病是一種嚴重的終身疾病，而80%的糖尿病患者最終會死於心臟血管的併發症。因此，本年度華語論壇的主題是「糖尿病——心臟血管疾病」。論壇分兩部分，28日(星期六)為粵語，29日(星期日)為國語。論壇的專題包括：

1. 如何預防及治療與糖尿病有關的心臟血管疾病：由關玉蓮醫生、侯亮醫生分別以粵語及國語主講。
2. 糖尿病的最新治療方法：由劉全炳醫生、楊光醫生以粵語及國語講解。

為加強華裔社區對糖尿病護理的認識，除了像往年一樣有各類糖尿病最新用品及藥物的展覽外，本年還特設有「請教專家」專區：有營養師為參加者計算體重指標，並解答健康飲食的問題；眼科專科醫生徐歷加、楊麗琦、卓盈君檢驗青光眼，與市民討論如何護理雙眼；腳醫李志豪、伍仁傑會為各人檢查雙足。

還特設有「請教專家」專區：有營養師為參加者計算體重指標，並解答健康飲食的問題；眼科專科醫生徐歷加、楊麗琦、卓盈君檢驗青光眼，與市民討論如何護理雙眼；腳醫李志豪、伍仁傑會為各人檢查雙足。專題演講連各樣服務，當天講義及健康小食，收費每人5元，歡迎華裔糖尿病患者及家屬、朋友蒞臨參加。論壇舉行地點為本那比中信中心(本那比麗晶廣場二樓)，報名查詢請電糖尿病華語專線1-888-666-8586或604-732-8187預留座位。



會慶聚餐

溫哥華開平各中學校友會，日前在酒樓舉行31周年會慶暨春宴，首由會長關鴻禧講話，繼由中國駐溫哥華副總領事致辭。到會領事有馮琳、李秀英、趙亞伉儷。西雅圖美中經濟文化發展促進會會長方偉伙及趙兆平專程來參加宴會，並捐助經費，與會者皆熱烈參與，盡興而回。

KAWAI
日本肝油丸
カワイ肝油ドロップ
日本銷量冠軍!

NPN
品質保證 絕對信心之選
第一個獲得加拿大國家衛生部依法註冊的「天然健康產品」(NPN)的日本肝油產品

維他命 A+D
KAWAI
KANYU Drop S
促進成長

維他命 A+D
KAWAI
C20
增抵抗力

維他命 E+C
KAWAI
EC
美顏護膚

鈣+維他命 A+D
KAWAI
Ca
補鈣護眼

總經銷：
康加美
健康禮品專門店
Bill Beauty & Health Product
#8-6390
No.3 Road,
Richmond, B.C.
Tel: 604-214-9880

加東總代理：
溫哥華標叔
貿易有限公司
BBC Trading Co. Ltd.
Richmond B.C.
V6V 1Z8
Tel: 604-207-8930

為你建造夢想的家園
要提升精緻的生活品味，一個舒適愜意的家是必然具備的條件。除了順應潮流的趨向外，更要具備神韻，使在舒適生活之餘同時具有可供鑑賞的價值。這些種種我們都可以從比高建築公司所承建的房屋中可以得知，在清楚了解屋主的喜好、生活習慣需求和家庭結構之後，在專業知識的引領規劃出一個具體理念來，然後再在細節處營造特色，無論你的房屋是三千呎或是一萬餘呎，比高對客戶的周全服務與心思都是同樣的悉心處理。直接與客戶保持緊密聯繫與溝通，確保在每項工程中的每個階段、每個細節都能兼顧得到，令客人稱心滿意。

比高建築
BUILDING EXCELLENCE SINCE 1974

陳永堯
Peter Chan

陳維信
Wilson Chan

Agent referral welcomed
三十多年經驗・服務至上・信心保證
7611 Montana Road, Richmond, B.C.
日、夜 Tel: 604-274-6068 Fax: 604-274-6069

葡萄酒釀酒坊
Chateau Vino Wine Cellar Ltd.
建立於1994年
Tel: 604-439-8483
地址: 6340 Kingsway (@Gilley) Burnaby

春季大特惠 3月1日- 4月30日
莫被價低所愚弄・價廉質高才明智

Chilean Merlot 紅葡萄酒
原價 \$115
特價 **\$75**/23升
相等於 **30 樽**
(750ml 酒的容量)

Chilean Chardonnay 無甜味白葡萄酒
原價 \$115
特價 **\$75**/23升
相等於 **30 樽**
(750ml 酒的容量)

葡萄酒(採自新鮮葡萄)
原價 \$210
特價 **\$165**/23升
相等於 **30 樽**
(750ml 酒的容量)

優質冰酒 Riesling Ice Wine
原價 \$155
特價 **\$100**/11.5升
相等於 **30 樽**
(375ml 酒的容量)

**上述價錢不包括玻璃瓶

榮獲 1981、1983 年國際酒展金牌獎及證書，備有全自動裝酒及封瓶設備，快捷又衛生，歡迎團體或個人訂購。

歐洲人店主 Kira 正努力學習國語... 與你分享釀酒心得。

★採用高級品質新鮮果汁及專業木桶釀製香純葡萄酒
★價格優惠 專業調製
★口味獨特之冰酒